



16Th ASARIGAWA ONSEN SL RACE  
SLALOM (WOMEN)

## OFFICIAL RESULTS

JURY					
FIS TD	Sawano Hiroshi	[JPN]	START	334m	
REFEREE	Yutani Shinnji	[JPN]	FINISH	174m	
CHIEF OF RACE	Oshikiri Takashi	[JPN]	VERTICAL DROP	160m	

NAME OF COURSE Red Course  
HOMOLOGATION-NO 10012/01/11

----- 1st TECHNICAL DATA -----

COURSE SETTER	Uesaka Satoru	[JPN]
NUMBER OF GATES	59(58)	
START TIME	10:37	START TEMP -6.0°C
FINISH TIME	11:03	FINISH TEMP -4.0°C
WEATHER	Fine	
SNOW CONDITIONS	Hard	
(FORE RUNNER)		
-A-	Wakatsuki Arata	[JPN]
-B-	Honda Hina	[JPN]
-C-	Saitou Takaya	[JPN]
-D-	Yoshida Kaimu	[JPN]

----- 2nd TECHNICAL DATA -----

COURSE SETTER	Takahashi Kenichi	[JPN]
NUMBER OF GATES	55(54)	
START TIME	13:41	START TEMP -5.0°C
FINISH TIME	14:04	FINISH TEMP -3.0°C
WEATHER	Fine	
SNOW CONDITIONS	Hard	
(FORE RUNNER)		
-A-	Wakatsuki Arata	[JPN]
-B-	Honda Hina	[JPN]
-C-	Saitou Takaya	[JPN]
-D-	Yoshida Kaimu	[JPN]

PL	ST No	CODE No	COMPETITORS SURNAME + NAME	YEAR	NAT	TIME	TIME	TOTAL	F=720
						1st RUN	2nd RUN	TIME	R-POINT
1	139	307189	OTA Konomi	1993	JPN	51.76	52.36	1:44.12	0.00
2	143	307706	KAWABATA Kaede	1997	JPN	52.51	51.73	1:44.24	0.83
3	141	307738	KATAGIRI Narumi	1997	JPN	53.11	52.53	1:45.64	10.51
4	135	307283	YAMAGUCHI Natsumi	1994	JPN	53.37	52.40	1:45.77	11.41
5	134	307732	ABE Manami	1997	JPN	53.31	52.84	1:46.15	14.04
6	136	307438	NIIYAMA Nagisa	1995	JPN	52.66	53.61	1:46.27	14.87
7	154	307437	TOMITA Yuki	1995	JPN	53.66	52.80	1:46.46	16.18
8	142	307705	YAMAKITA Ayuka	1997	JPN	53.68	53.07	1:46.75	18.19
9	131	307684	TAKAHASHI Moe	1997	JPN	53.50	53.71	1:47.21	21.37
10	166	307912	MATSUMOTO Nanoha	1999	JPN	55.02	52.36	1:47.38	22.54
11	160	307917	KOBA Misato	1999	JPN	55.39	52.26	1:47.65	24.41
12	150	307215	SHIRAKURA Chizue	1994	JPN	54.68	53.02	1:47.70	24.76
13	158	307916	KATAGIRI Asami	1999	JPN	55.22	52.70	1:47.92	26.28
14	159	307850	MINATOYA Yukina	1998	JPN	55.46	52.56	1:48.02	26.97
15	155	307914	OHKOSHI Saya	1999	JPN	54.92	53.33	1:48.25	28.56

Official Time By TAG HEUER

JPN5516.1020

23/01/2016 / ASARIGAWA ONSEN





16Th ASARIGAWA ONSEN SL RACE  
SLALOM (WOMEN)

PL	ST No	CODE No	COMPETITORS SURNAME + NAME	YEAR	NAT	TIME		TOTAL TIME	F=720 R-POINT
						1st RUN	2nd RUN		
16	152	45384	BROWN Rebecca	1997	AUS	54.47	54.09	1:48.56	30.70
17	146	307819	HAYASHIZAKI Kaho	1998	JPN	54.89	53.83	1:48.72	31.81
18	153	307820	TAKADA Shiori	1998	JPN	55.81	53.02	1:48.83	32.57
19	132	307385	NAKAZAWA Mao	1995	JPN	55.36	53.64	1:49.00	33.75
20	156	307695	IBAYASHI Kanako	1997	JPN	55.94	53.26	1:49.20	35.13
21	151	307852	YOSHIDA Konomi	1998	JPN	55.32	54.46	1:49.78	39.14
22	149	307742	SUNAGA Sayano	1997	JPN	56.03	53.80	1:49.83	39.49
23	173	307969	YOSHIDA Yukina	1999	JPN	56.65	53.42	1:50.07	41.14
24	164	307910	MIYAZAKI Kanna	1999	JPN	56.10	54.01	1:50.11	41.42
25	163	307915	NARA Kirari	1999	JPN	56.41	53.99	1:50.40	43.43
26	148	307496	YAMASHITA Yume	1996	JPN	56.44	54.12	1:50.56	44.53
27	165	307855	SENMARU Kairi	1998	JPN	57.96	54.95	1:52.91	60.78
28	170	307911	SHIBAO Yuka	1999	JPN	58.82	54.55	1:53.37	63.96
29	177	307966	SATO Rika	1999	JPN	58.81	54.70	1:53.51	64.93
30	176	307963	OZAKI Arisa	1999	JPN	59.69	55.36	1:55.05	75.58
31	168	307707	TOKITA Masumi	1997	JPN	1:00.00	57.78	1:57.78	94.46
32	167	307816	MABUCHI Yui	1998	JPN	1:00.46	58.97	1:59.43	105.87
33	175	307890	WATANABE Momoka	1999	JPN	1:01.65	1:01.56	2:03.21	132.01
34	169	307785	KODAWA Anna	1998	JPN	1:03.17	1:00.72	2:03.89	136.71
35	174	307929	NARUSE Reina	1999	JPN	1:05.63	1:04.27	2:09.90	178.27
36	171	307786	KAWANO Shione	1998	JPN	1:05.82	1:04.26	2:10.08	179.52





16Th ASARIGAWA ONSEN SL RACE  
SLALOM (WOMEN)

PL	ST No	CODE No	COMPETITORS SURNAME + NAME	YEAR	NAT	TIME		TOTAL TIME	F=720 R-POINT
						1st RUN	2nd RUN		
	DID NOT START	[1st RUN]	1						
	133	307426	OMORI Meme	1995	JPN				
	DID NOT FINISH	[1st RUN]	10						
	178	307909	SUGANO Hiyori	1999	JPN				
	172	307962	MATSUDA Fuka	1999	JPN				
	162	307435	TAKAHASHI Nana	1995	JPN				
	157	307375	KONNO Akari	1994	JPN				
	147	307551	MORIYAMA Yuka	1996	JPN				
	145	307170	ISHIGURI Yu	1993	JPN				
	144	307350	MURANAKA Ayumi	1995	JPN				
	140	307818	SAITO Miyu	1998	JPN				
	138	307219	SEKIGUCHI Rui	1994	JPN				
	137	307221	YOSHIHARA Mako	1994	JPN				
	DISQUALIFIED	[1st RUN]	0						
	DID NOT START	[2nd RUN]	1						
	161	307788	IIZUKA Nana	1998	JPN	59.69			
	DID NOT FINISH	[2nd RUN]	0						
	DISQUALIFIED	[2nd RUN]	0						
	DID NOT QUALIFY FOR 2nd RUN		0						

F I S T D Sawano Hiroshi [JPN]

Official Time By TAG HEUER

JPN5516.1020

23/01/2016 / ASARIGAWA ONSEN





16Th ASARIGAWA ONSEN SL RACE  
SLALOM WOMEN  
PENALTY CALCULATION

THE BEST 10 AFTER FINISH

PL	ST No	CODE No	COMPETITORS SURNAME + NAME	YEAR	NAT	FIS POINTS	BEST5	RACE POINTS
1	139	307189	OTA Konomi	1993	JPN	32.65	32.65	0.00
2	143	307706	KAWABATA Kaede	1997	JPN	38.35	38.35	0.83
3	141	307738	KATAGIRI Narumi	1997	JPN	38.38	38.38	10.51
4	135	307283	YAMAGUCHI Natsumi	1994	JPN	45.41		
5	134	307732	ABE Manami	1997	JPN	49.61		
6	136	307438	NIIYAMA Nagisa	1995	JPN	36.77	36.77	14.87
7	154	307437	TOMITA Yuki	1995	JPN	60.92		
8	142	307705	YAMAKITA Ayuka	1997	JPN	41.02	41.02	18.19
9	131	307684	TAKAHASHI Moe	1997	JPN	47.81		
10	166	307912	MATSUMOTO Nanoha	1999	JPN	100.61		
						TOTAL	187.17	44.40
						SUM -A-		SUM -C-

THE BEST 5 START

PL	ST No	CODE No	COMPETITORS SURNAME + NAME	YEAR	NAT	FIS POINTS	RACE RESULT
1	137	307221	YOSHIHARA Mako	1994	JPN	26.43	DF1
2	139	307189	OTA Konomi	1993	JPN	32.65	1
3	144	307350	MURANAKA Ayumi	1995	JPN	34.92	DF1
4	136	307438	NIIYAMA Nagisa	1995	JPN	36.77	6
5	143	307706	KAWABATA Kaede	1997	JPN	38.35	2
						169.12	
						SUM -B-	

$$187.17 + 169.12 - 44.40 = 311.89 : 10 = 31.189$$

-A-                      -B-                      -C-

CALCULATE PENALTY 31.19  
ADDER 3.00  
CORRECTION VALUE 0.00  
PENALTY APPLIED 34.19

F I S T D Sawano Hiroshi [JPN]



16Th ASARIGAWA ONSEN SL RACE  
女子回転

## 公式成績表

(日本人のみ)

ジュリー					
技術代表	澤野 博	[学連]	標高スタート	334m	
			フィニッシュ	174m	
主 審	湯谷 信二	[北海道]	標高差	160m	
競技委員長	押切 孝志	[北海道]	コース名	朝里川温泉レッドコース	
			公認No	SAJ28-SL-01/79	

## ----- 1本目プロフィール -----

セッター	上坂 悟	[富山県]		
旗門数	59(58)			
開始時間	10:37	スタート気温	-6.0℃	
終了時間	11:03	フィニッシュ	-4.0℃	
天 候	晴れ			
雪 質	硬質			
(前走者)	-A- 若月 新			
	-B- 本田 陽菜			
	-C- 斎藤 宇哉			
	-D- 吉田 海夢			

## ----- 2本目プロフィール -----

セッター	高橋 健一	[北海道]		
旗門数	55(54)			
開始時間	13:41	スタート気温	-5.0℃	
終了時間	14:04	フィニッシュ	-3.0℃	
天 候	晴れ			
雪 質	硬質			
(前走者)	-A- 若月 新			
	-B- 本田 陽菜			
	-C- 斎藤 宇哉			
	-D- 吉田 海夢			

順位	Bib	コード	競技者名	生年	県名	所属	1本目タイム	2本目タイム	合計タイム	R-ポイント
1	139	03004048	太田 好美	1993	学連	早稲田大学	51.76	52.36	1:44.12	0.00
2	143	03010173	川端 楓	1997	北海道	北海学園札幌高校	52.51	51.73	1:44.24	0.83
3	141	03008918	片桐 成海	1997	北海道	北照高校	53.11	52.53	1:45.64	10.51
4	135	03004209	山口 夏未	1994	学連	日本大学	53.37	52.40	1:45.77	11.41
5	134	03008629	阿部 まなみ	1997	学連	日本体育大学	53.31	52.84	1:46.15	14.04
6	136	03007154	新山 凧沙	1995	学連	早稲田大学	52.66	53.61	1:46.27	14.87
7	154	03007136	富田 悠紀	1995	北海道	Akira Top Team	53.66	52.80	1:46.46	16.18
8	142	03010221	山北 鮎夏	1997	北海道	双葉高校	53.68	53.07	1:46.75	18.19
9	131	03009850	高橋 萌恵	1997	秋田	角館高校	53.50	53.71	1:47.21	21.37
10	166	03009569	松本 なのほ	1999	北海道	札幌第一高校	55.02	52.36	1:47.38	22.54
11	160	03010178	木場 海怜	1999	北海道	札幌第一高校	55.39	52.26	1:47.65	24.41
12	150	03004046	白倉 千都枝	1994	学連	北翔大学短期大学部	54.68	53.02	1:47.70	24.76
13	158	03010170	片桐 麻海	1999	北海道	北照高校	55.22	52.70	1:47.92	26.28
14	159	03010211	湊屋 幸菜	1998	北海道	倶知安高校	55.46	52.56	1:48.02	26.97
15	155	03010704	大越 沙耶	1999	北海道	東海大学付属第四高校	54.92	53.33	1:48.25	28.56

16Th ASARIGAWA ONSEN SL RACE  
女子回転

順位	Bib	コード	競技者名	生年	県名	所属	F=720			
							1本目タイム	2本目タイム	合計タイム	R-ポイント
16	146	03008924	林崎 華帆	1998	秋田	角館高校	54.89	53.83	1:48.72	31.81
17	153	03010900	高田 栞里	1998	石川	鶴来高校	55.81	53.02	1:48.83	32.57
18	132	03006301	中澤 真緒	1995	学連	早稲田大学	55.36	53.64	1:49.00	33.75
19	156	03009090	井林 奏子	1997	富山	富山第一高等学校	55.94	53.26	1:49.20	35.13
20	151	03010230	吉田 好	1998	北海道	砂川高校	55.32	54.46	1:49.78	39.14
21	149	03010191	須永 さやの	1997	北海道	札幌第一高校	56.03	53.80	1:49.83	39.49
22	173	03010558	吉田 雪那	1999	北海道	砂川高校	56.65	53.42	1:50.07	41.14
23	164	03010212	宮崎 栞奈	1999	北海道	札幌第一高校	56.10	54.01	1:50.11	41.42
24	163	03010198	奈良 きらり	1999	北海道	双葉高校	56.41	53.99	1:50.40	43.43
25	148	03007131	山下 夢	1996	学連	北海道教育大学	56.44	54.12	1:50.56	44.53
26	165	03011116	仙丸 海里	1998	北海道	旭川凌雲高校	57.96	54.95	1:52.91	60.78
27	170	03009908	柴尾 侑佳	1999	北海道	富良野緑峰高校	58.82	54.55	1:53.37	63.96
28	177	03015770	佐藤 梨華	1999	北海道	留萌高校	58.81	54.70	1:53.51	64.93
29	176	03010169	尾崎 有咲	1999	北海道	北見緑陵高校	59.69	55.36	1:55.05	75.58
30	168	03008941	鴫田 真寿美	1997	北海道	北海学園札幌高校	1:00.00	57.78	1:57.78	94.46
31	167	03009852	馬淵 優衣	1998	秋田	花輪高校	1:00.46	58.97	1:59.43	105.87
32	175	03011080	渡邊 桃花	1999	秋田	花輪高校	1:01.65	1:01.56	2:03.21	132.01
33	169	03010176	小埜 杏奈	1998	北海道	東海大学付属第四高校	1:03.17	1:00.72	2:03.89	136.71
34	174	03010983	成瀬 礼菜	1999	富山	雄山高校	1:05.63	1:04.27	2:09.90	178.27
35	171	03013004	川野 潮音	1998	北海道	東海大学付属第四高校	1:05.82	1:04.26	2:10.08	179.52

16Th ASARIGAWA ONSEN SL RACE  
女子回転

順位	Bib	コード	競技者名	生年	県名	所属	1本目タイム	2本目タイム	合計タイム	R-ポイント
DID NOT START		[1st RUN]								
	133	03007129	大森 芽萌	1995	学連	早稲田大学				
DID NOT FINISH		[1st RUN]								
	178	03010189	管野 陽和	1999	北海道	札幌光星高校				
	172	03013006	松田 楓加	1999	北海道	網走南ヶ丘高校				
	162	03008655	高橋 奈々	1995	学連	旭川大学				
	157	03004810	今野 明理	1994	学連	日本体育大学				
	147	03008623	守山 有香	1996	北海道	喜茂別町スキー連盟				
	145	03004044	石栗 優	1993	学連	早稲田大学				
	144	03004258	村中 歩美	1995	学連	東海大学				
	140	03011089	齊藤 実祐	1998	秋田	角館高校				
	138	03004165	関口 留依	1994	北海道	夕張TSOレーシング				
	137	03004180	吉原 真子	1994	福岡	サンマリオンSC				
DISQUALIFIED		[1st RUN]								
DID NOT START		[2nd RUN]								
	161	03010155	飯塚 奈々	1998	北海道	北海学園札幌高校	59.69			
DID NOT FINISH		[2nd RUN]								
DISQUALIFIED		[2nd RUN]								
DID NOT QUALIFY FOR 2nd RUN										

技術代表 澤野 博 [学連]

16Th ASARIGAWA ONSEN SL RACE

女子回転

ペナルティーポイント計算表

(日本人のみ)

THE BEST 10 AFTER FINISH

順位	Bib	コード	競技者名	生年	県名	所属	SAJ ポイント	上位5 ポイント	レース ポイント
1	139	03004048	太田 好美	1993	学連	早稲田大学	9.07	9.07	0.00
2	143	03010173	川端 楓	1997	北海道	北海学園札幌高校	15.39	15.39	0.83
3	141	03008918	片桐 成海	1997	北海道	北照高校	13.59	13.59	10.51
4	135	03004209	山口 夏未	1994	学連	日本大学	20.90		
5	134	03008629	阿部 まなみ	1997	学連	日本体育大学	25.37		
6	136	03007154	新山 風沙	1995	学連	早稲田大学	13.97	13.97	14.87
7	154	03007136	富田 悠紀	1995	北海道	Akira Top Team	32.07		
8	142	03010221	山北 鮎夏	1997	北海道	双葉高校	16.59	16.59	18.19
9	131	03009850	高橋 萌恵	1997	秋田	角館高校	24.07		
10	166	03009569	松本 なのは	1999	北海道	札幌第一高校	40.61		
							TOTAL	68.61	44.40
								SUM -A-	SUM -C-

THE BEST 5 START

順位	Bib	コード	競技者名	生年	県名	所属	SAJ ポイント	競技結果
1	139	03004048	太田 好美	1993	学連	早稲田大学	9.07	1
2	137	03004180	吉原 眞子	1994	福岡	サマリヤSC	9.12	DF1
3	141	03008918	片桐 成海	1997	北海道	北照高校	13.59	3
4	136	03007154	新山 風沙	1995	学連	早稲田大学	13.97	6
5	144	03004258	村中 歩美	1995	学連	東海大学	15.12	DF1
							60.87	
							SUM -B-	

$$68.61 + 60.87 - 44.40 = 85.08 : 10 = 8.508$$

-A-                      -B-                      -C-

ペナルティー計算値	8.51
ミニマムペナルティー	0.00
マックスペナルティー	8.51
採用ペナルティー	8.51

技術代表      澤野 博 [学連]



## Timing & Data Technical Report Alpine

To accompany the TD report please transmit immediately only as XML and NOT as PDF or NOT in paper format to FIS.  
One timing report required for each codex.

Location	Asarigawa Onsen	Category	FIS - FIS Race	Season	2016
Nation	JPN	Competition	SL - Slalom	Race Codex	5516
Event name	16TH ASARIGAWA ONSEN SL RACE	Gender	Ladies		
Race Date	23.1.2016				

	Brand	Model	Serial No	Homologation No
System A Timer (at finish)	TAG HEUER	Other	2879	TAG.070T.08
System B Timer (at finish)	TAG HEUER	Other	2499	TAG.070T.08
Timer A Start (if used)				
Timer B Start (if used)				
Start Gate	TAG HEUER	Other	2308	TAG.S77T.09
Finish Cell A	TAG HEUER	HL 2-32	961	TAG.L49T.10
Finish Cell B	TAG HEUER	HL 2-32	962	TAG.L49T.10

Result software	Software company	Software version	
	Other	2.00	

Connection to start	System A	System B	Voice connection
	Cable	Cable	Cable


Power On Time	07:00 <small>At least 30 minutes before Synchronization.</small>					
Time of day expressed in thousandths.	1st Run			2nd Run		
	System A (TOD)	System B (TOD)	Hand	System A (TOD)	System B (TOD)	Hand
Synchronisation time	08:30:00		08:30:00	11:50:00		11:50:00
Sync confirm at +1 minute	08:31:00.248	08:31:00.249		11:51:00.039	11:51:00.039	
Start TOD First Competitor	10:36:57.979	10:36:57.978	Net Time	13:40:57.846	13:40:57.845	Net Time
Finish TOD First	10:37:51.483	10:37:51.485	0:53.50	13:41:53.215	13:41:53.216	0:55.36
Hand Time First Competitor	BIB First 131		0:53.16	BIB First 176		0:55.31
Start TOD Last Competitor	11:01:40.094	11:01:40.094	Net Time	14:02:59.981	14:02:59.981	Net Time
Finish TOD Last	11:02:38.914	11:02:38.913	0:58.81	14:04:04.245	14:04:04.247	1:04.26
Hand Time Last Competitor	BIB Last 177		0:58.56	BIB Last 171		1:04.12
Best Run System A		BIB 139	0:51.76		BIB 143	0:51.73

Were all results from system A? Yes  No

Comments run 1 Comments run 2

We certify that the timing and calculations of this event adhered to the FIS rules. Yes  No

Technical Delegate		Chief of Timing		Timing Company	
Name/Nation	Hiroshi Sawano (JPN)	Name/Nation	Sato Tomotake (JPN)	Company	Hokkaido
TD No	1020	Telephone	81+90-5227-1311	Name/Nation	Togiri Kenichiro (JPN)
		Email	mikasa.ski.rc@gmail.com	Telephone	81+90-8270-0775
				Email	Tengu532.4m@ac.auone-net.jp

Signature		Signature	Sato Tomotake
-----------	---	-----------	---------------



**REPORT BY THE REFEREE**  
**主審決定報告書**  
**PROTOKOLL DES SCHIEDSRICHTERS**



<b>Competition / 競技会 / Veranstaltung</b> 第16回 朝里川温泉 S L 競技会 女子 1 戦 1 本目													L <input checked="" type="checkbox"/> M <input type="checkbox"/>
<b>Discipline / 種目 / Disziplin</b> SL									<b>Date / 日付 / Datum</b> 2016/01/23				
<b>The following competitors have been disqualified according to ICR:</b> 下記の選手は国際競技ルールにより失格となった： Die folgenden Wettkämpfer wurden im Sinne der IWO disqualifiziert:													
No ゼ' ッケン Nr.	Name - Surname 氏名 Name - Vorname	Nat 所属国 Nat	No. of gates 旗門ナンバー Tor Nr.	Gate judge 旗門員 Torrichter	Notes 特記 Bemerkung								
/													
<b>Did not start (No.) 棄権 (ゼ' ッケンNo.) Nicht am Start (Nr.)</b>		133											
<b>Did not finish (No.) 棄権 (ゼ' ッケンNo.) Nicht im Ziel (Nr.)</b>		137 138		140	144	145	147	157	162	172	178		
<b>Time published 公表時間 Anschlagzeit</b>		11:10		<b>Deadline 抗議期限 Ablauf</b>		11:25		<b>Date Datum 日付</b>		2016. 1.23		<b>The Referee Der Schiedsrichter 主審</b>	湯谷信二



REPORT BY THE REFEREE  
主審決定報告書  
PROTOKOLL DES SCHIEDSRICHTERS



Competition / 競技会 / Veranstaltung 第16回 朝里川温泉 S L 競技会 女子 1 戦 2 本目						L <input checked="" type="checkbox"/> M <input type="checkbox"/>	
Discipline / 種目 / Disziplin SL					Date / 日付 / Datum 2016/01/23		
The following competitors have been disqualified according to ICR: 下記の選手は国際競技ルールにより失格となった: Die folgenden Wettkämpfer wurden im Sinne der IWO disqualifiziert:							
No. ゼ' ヲクン Nr.	Name - Surname 氏名 Name - Vorname	Nat 所属国 Nat	No. of gates 旗門ナンバー Tor Nr.	Gate judge 旗門員 Torrichter	Notes 特記 Bemerkung		
					/		
Did not start (No.) 棄権 (ゼ' ヲクンNo.) Nicht am Start (Nr.)		161					
Did not finish (No.) 棄権 (ゼ' ヲクンNo.) Nicht im Ziel (Nr.)							
Time published 公表時間 Anschlagzeit		Deadline 抗議期限 Ablauf		Date 日付		The Referee 主審	
14:10		14:25		2016 1.23		湯谷 信二	